

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
SESSION DE 1939-1940.	N° 238 7 Mai 1940	N° 238 7 Mei 1940	ZITTINGSSJAAR 1939-1940.

PROJET DE LOI

concernant les accises et les douanes.

EXPOSÉ DES MOTIFS

MESDAMES, MESSIEURS,

Pour faire face aux nécessités financières actuelles, le Gouvernement estime devoir, dans le domaine des accises et des douanes, proposer quelques mesures qui, sans nuire à l'activité économique du pays, sont susceptibles de procurer au Trésor un supplément de ressources.

Comme lors de la dernière majoration des droits d'accise et de douane (loi du 30 décembre 1939), elles visent des denrées de grande consommation capables de donner un rendement massif.

Ces mesures font l'objet du projet de loi ci-joint, dont les dispositions sont commentées ci-après.

ACCISES.

Article premier.

Bières. — Le droit d'accise sur les bières a, en dernier lieu (loi du 30 décembre 1939), été majoré d'un dème. La nouvelle imposition est du même ordre. On percevrait donc désormais deux décimes additionnels au droit fixé par la loi du 30 juin 1938, les paliers pour l'application de ce droit — qui est progressif — demeurant inchangés. Voici le régime prévu par la dite loi, avec en regard, les taux majorés de deux décimes :

TAUX
par kilogramme de matières
premières déclaré.

TRANCHES D'IMPOSITION	Loi du 30 juin 1938.	Nouveau régime.
Premiers 40,000 kilogrammes	Fr. 2,-	Fr. 2.30
<i>Quantités suivantes :</i>		
Plus de 40,000 jusqu'à 200,000 kilogr.	2.30	2.76
» 200,000 » 500,000 »	2.40	2.88
» 500,000 » 5,000,000 »	2.60	3.12
» 5,000,000 » 10,000,000 »	2.90	3.48
» 10,000,000 de kilogrammes	3. . .	3.60

ONTWERP VAN WET

betreffende accijzen en douanen.

MEMORIE VAN TOELICHTING

MEVROUWEN, MIJNE HEEREN,

Om het hoofd te bieden aan de huidige financiële noodwendigheden, meent de Regeering in zake accijzen en douanen enkele maatregelen te moeten voorstellen die, zonder de economische bedrijvigheid van het land te schaden, van aard zijn om de Schatkist een bijkomende ontvangst te verzekeren.

Zoals bij de jongste verhoging van de accijns- en douanerechten (wet van 30 December 1939), slaan die maatregelen op koopwaren welke veel verbruikt worden en een aanzienlijke opbrengst kunnen leveren.

Gezegde maatregelen maken het voorwerp uit van bijgaand ontwerp van wet, waarvan de bepalingen hierna toegelicht worden.

ACCIJNZEN.

Artikel één.

Bier. — De bieraccijns werd laatselijjk (wet van 30 December 1939) met een decime verhoogd. De nieuwe belasting is even hoog. Men zou dus voortaan twee opdecimes heffen op het recht vastgesteld bij de wet van 30 Juni 1938, terwijl de schijven voor de toepassing van dat recht — hetwelk progressief is — onveranderd blijven. Ziehier het régime voorzien bij voormelde wet, met daartegenover, de niet-twee decimes verhoogde bedragen.

BEDRAG
per aangegeven kilogram
grondstoffen.

BELASTINGSSCHIJVEN	Wet van 30 Juni 1938.	Nieuw regime.
Eerste 40,000 kilogram	Fr. 2,-	Fr. 2.30
<i>Volgende hoeveelheden :</i>		
Meer dan 40,000 tot en met 200,000 kil.	2.30	2.76
» 200,000 » 500,000 »	2.40	2.88
» 500,000 » 5,000,000 »	2.60	3.12
» 5,000,000 » 10,000,000 »	2.90	3.48
» 10,000,000 kilogram	3. . .	3.60

Le nouveau décime correspond, en moyenne :

- a) Pour la bière du type « Bock », à une charge d'environ 4 c. 8 par litre ou 1 c. 6 par verre;
- b) Pour la bière de ménage, à environ 2 c. 4 par litre.

Art. 2.

Café. — L'augmentation projetée pour le café consiste dans le doublement du droit intérieur d'accise, qui se perçoit sur les cafés de toute origine (soit donc y compris les cafés de notre Colonie) et qui est, par 100 kilogrammes, de 100 francs pour les cafés non torréfiés et de 120 francs pour les cafés torréfiés.

Le café se vend en Belgique à un prix raisonnable et il ne faut pas craindre que la charge nouvelle affecte sensiblement la consommation (environ 50,000,000 de kilogrammes par année).

Rappelons que sur les cafés, autres que ceux de la Colonie, pèse aussi un droit de douane de 250 francs par 100 kilogrammes.

Art. 3.

Sucres. — Le droit d'accise sur le sucre n'a pas encore été ajusté aux fluctuations subies par notre monnaie en 1926 et en 1935. Alors qu'il était, en 1914, de 20 francs par 100 kilogrammes — taux se rapprochant de 200 francs en monnaie dévaluée — ce droit n'est aujourd'hui que de 100 francs. Encore l'Etat ne perçoit-il en fait que 60 francs, le dit droit étant, en vertu des dispositions légales existantes, diminué de 40 francs que les fabricants de sucre ont l'obligation de verser aux planteurs de betteraves.

Le taux précité de 100 francs a été atteint par deux augmentations successives :

La première de 20 francs, décrétée par la loi du 6 février 1923;

La seconde de 60 francs, réalisée par la loi du 10 avril 1933.

Les Gouvernements qui se sont succédé depuis la guerre ont toujours eu le souci de maintenir la charge fiscale sur le sucre à un niveau modéré, pour ne pas trop renchérir une denrée d'une valeur alimentaire incontestée.

Dans le domaine des accises, leur politique a été avant tout de taxer les produits (alcools, bières, eaux minérales, tabacs) dont la consommation ne répond pas à un besoin essentiel.

L'effort fiscal réalisé dans cette voie apparaît dans le tableau suivant :

De nieuwe decime stemt gemiddeld overeen :

- a) Voor hier van het type « Bock », met een last van ongeveer 4 c. 8 per liter of 1 c. 6 per glas;
- b) Voor tafelbier, met ongeveer 2 c. 4 per liter.

Art. 2.

Koffie. — De voorgestelde verhoging op koffie bestaat in de verdubbeling van het binnenlandse accijnsrecht, dat geheven wordt op koffie van om 't even welken oorsprong (zegge dus met inbegrip van de koffie onzer Kolonie) en dat, per 100 kilogram, 100 frank voor ongebrande en 120 frank voor gebrande koffie bedraagt.

De koffie wordt in België tegen een redelijken prijs verkocht en er hoeft niet voor gevreesd dat de nieuwe belasting het verbruik (ongeveer 50,000,000 kilogram per jaar) merkelijk zal beïnvloeden.

Art. 3.

Suiker. — Het accijnsrecht op suiker werd nog niet aangepast aan de schommelingen welke onzen munt in 1926 en in 1935 heeft ondergaan. Terwijl het, in 1914, 20 frank per 100 kilogram bedroeg — nagenoeg 200 frank in gedevalueerde munt — bedraagt dat recht heden ten dage slechts 100 frank. Daarenboven heeft de Staat in feite slechts 60 frank, daar gezegd recht, krachtens de bestaande wetsbeperkingen, verminderd is met 40 frank welke de suikerfabrikanten aan de bietenplanters moeten uitkeeren.

Voormeld bedrag van 100 frank werd bereikt na twee verhogingen :

De eerste van 20 frank, verordend door de wet van 6 Februari 1923;

De tweede van 60 frank, verwezenlijkt door de wet van 10 April 1933.

De naoorlogsche Regeeringen zijn er steeds om bekomen geweest den fiscalen last op suiker op een gematigd peil te houden, ten einde den prijs van een product met onbetwistbare voedingswaarde niet te hoog op te voeren.

Op accijnsgebied, hebben zij vooral gestreefd naar het beladen van producten (alcohol, bier, minerale water, tabak) waarvan het verbruik niet van aller eerst nooddankelijkheid is.

De fiscale inspanning in die richting verwezenlijkt, blijkt uit onderstaande tabel :

PRODUITS.	IMPOSITION UNITAIRE (accise et taxe de consommation réunies). EENHEIDSBELASTING (accijns en verbruiksbelasting te zamen beschouwd).		Rendement en milliers de francs. Opbrengst in duizendtalien van frank.		PRODUCTEN.
	1913	1940	1913	1940 (prévisions sur la base d'une consom- mation normale).	
				1940 (vooruitzichten gesteund op een nor- maal verbruik).	
Alcool	Fr. 4.20 Par litre à 100°. — Per liter van 100°.	Fr. 57.—	81,889.	270,000	Alcohol.
Bières	Fr. 0.40 Par kilogramme de matières premières. Per kilogram grondstoffen.	Fr. 2.20 à — tot 3.30 (¹)	20,425	500,000 (¹)	Bier.
Eaux minérales .	néant — nihil.	Fr. 0.36 Par litre. — Per liter.	néant nihil	46,000	Mineraal water
Tabacs	Fr. 0.15 Par kilogr. Per kilogr.	de 9 à 40 % (¹) — van 9 tot 40 t.h. (¹) du prix de détail, selon la nature des produits. van den kleinhandelsprijs volgens den aard van de producten.	2,748	375,000 (¹)	Tabak.
Sucre	Fr. 20.—	Fr. 60.— (taux réduit. — Verminderd recht.) Par 100 kilogrammes. — Per 100 kilogram.	22,838	125,000	Suiker.

(¹) Abstraction faite de l'augmentation proposée par les articles 1 et 5 du présent projet de loi.

(¹) Aangezien van de verhoging voorgesteld bij artikel 1 en 5 van huidig ontwerp van wet.

On estime que dans les circonstances actuelles et tout en conservant le désir d'augmenter le moins possible la taxation d'un produit de consommation courante, il ne serait pas excessif de la porter à 150 francs par 100 kilogrammes, taux qui n'est que 7.5 fois le droit d'avant-guerre. Ce taux étant à diminuer de la quotité de 40 francs à bonifier aux planeteurs de betteraves, l'Etat ne percevra en réalité que 110 francs.

La nouvelle imposition restera inférieure à celle de maints pays étrangers, notamment la Hollande, où l'accise sur le sucre constitue une des principales recettes de l'Etat : en 1939, sur des recettes totales — tous impôts réunis — de 485 millions de florins, l'impôt sur le sucre a atteint 51 millions de florins (790 millions de francs belges) contre 25.5 millions de florins pour le tabac et 25.5 millions pour la bière.

Art. 4.

Glucoses. — Comme corollaire de l'augmentation du droit sur le sucre, il échot de relever, dans la même proportion, l'accise sur les glucoses, qui sont des sucre de féculé ou des sucre non cristallisables.

Cette accise, actuellement 2 francs par hectolitre de jus à 1° de densité (ou environ 77 francs par 100 kilogrammes de glucoses à 100 % d'extrait sec), est portée à 3 francs (soit environ 115 francs par 100 kilogrammes à 100 % d'extrait sec).

Men acht dat het in de huidige omstandigheden en hoewel men nog steeds wenscht de belasting van een product dat courant verbruikt wordt zoo weinig mogelijk te verhogen, niet overdreven ware dezelve op 150 frank per 100 kilogram te brengen, bedrag dat slechts 7.5 maal hooger is dan het vooroorlogsch recht. Aangezien dat bedrag dient verminderd met de 40 frank welke den beetensplanters ten goede komen, zal de Staat in feite slechts 110 frank betrekken.

De nieuwe belasting zal lager blijven dan in menig vreemd land, inzonderheid Nederland, waar de suikeraccijns een der voornaamste hulpbronnen van den Staat uitmaakt : in 1939, op een totale ontvangst — alle belastingen te zamen — van 485 miljoen gulden, heeft de belasting op suiker 51 miljoen gulden bereikt (790 miljoen Belgische frank) tegen 25.5 miljoen gulden voor tabak en 25.5 miljoen gulden voor bier.

Art. 4.

Druivensuiker. — Als logisch gevolg van het opvoeren van den suikeraccijns, dient een evenredige verhoging toegepast op het recht op druivensuiker, zijnde suiker uit zetmeel of niet kristalliseerbare suiker.

Dat recht, thans 2 frank per hectoliter sap van 1° dichtheid (of ongeveer 77 frank per 100 kilogram druivensuiker van 100 t. h. droge extract), wordt op 3 frank gebracht (zegge ongeveer 115 frank per 100 kilogram van 100 t. h. droog extract).

Art. 5 et 6.

Tabac. — Nonobstant qu'il ait été l'objet d'une majoration à une date assez récente (2 janvier 1940), le droit d'accise (droit de bandelette) sur le tabac est susceptible de fournir un nouvel appoint.

Le tabac est le produit taxable par excellence. Tous les pays lui appliquent des impositions élevées, soit sous la forme de taxes à la production ou à la vente, soit par l'exploitation de monopoles d'Etat.

La consommation belge du tabac ne semble avoir été affectée ni par les événements actuels, ni par la dernière majoration de l'impôt; elle reste importante.

L'augmentation projetée ne touche toutefois que les cigarettes, qui fournissent la partie la plus importante du rendement de l'impôt (230 millions, sur un rendement total de 375 millions). Le statu quo est maintenu pour les cigares, les cigarillos et le tabac à fumer. On sait que les cigares et les cigarillos incorporent une main-d'œuvre importante et que l'industrie du cigare n'est guère prospère depuis de nombreuses années. Quant au tabac à fumer, la hausse du prix de revient, provoquée par les événements actuels et notamment par le renchérissement important du tabac brut, agit, par rapport au prix de détail, dans une proportion plus forte que pour les cigarettes. La dite hausse va d'ailleurs obliger les fabricants à majorer leurs prix de vente et il serait excessif de cumuler, avec cette majoration, qui fournira une recette supplémentaire, un relèvement du taux de l'accise.

Le nouveau taux, prévu par l'article 3 du projet de loi, est de 34 % — au lieu de 32 % — du prix de vente au détail, indépendamment du droit de 14 francs par 1,000 cigarettes, qui reste inchangé.

A l'instar de ce qui fut déjà prévu antérieurement dans des circonstances analogues, l'article 6 autorise le Ministre des Finances, s'il le juge opportun, à percevoir pour les cigarettes se trouvant sous le régime de la consommation, le supplément de droit d'accise résultant de l'application des nouveaux taux.

DROITS DE DOUANE.

Art. 7.

Les mesures envisagées ici visent :

- a) Les sucre et produits sucrés;
- b) Les bières, hydromels et autres boissons fermentées.

**

En ce qui concerne les sucre et produits sucrés, la majoration du droit de douane est corrélative au relèvement de l'accise (art. 3 et 4 du projet).

Pour les sucre des positions 235a, b et c, le droit d'entrée est majoré de 50 francs par 100 kilogrammes.

Art. 5 en 6.

Alhoewel het nog onlangs verhoogd werd (op 2 Januari 1940), kan het accijnsrecht (bandjesrecht) op tabak een nieuwe aanvullende ontvangst leveren.

Tabak is het belastbaar product bij uitstek. Alle landen leggen er zware lasten op, 't zij onder vorm van belastingen bij de voortbrengst of bij den verkoop, 't zij bij wege van Staatsmonopolie.

Het Belgisch tabaksverbruik schijnt beïnvloed noch door de huidige gebeurtenissen, noch door de jongste belastingverhoging; het blijft belangrijk.

De voorgenomen verhoging raakt evenwel slechts de sigaretten, die het voornaamste deel van de belastingophorengst leveren (230 miljoen op een totale opbrengst van 375 miljoen). De statu quo blijft gehandhaafd voor sigaren, cigarillo's en rooktabak. Men weet dat de vervaardiging van sigaren en van cigarillo's veel handenarbeid vergt en dat de sigaren-nijverheid, al sinds jaren, niet voorspoedig is. Voor rooktabak, heeft de verhoging van den aankoopsprijs, veroorzaakt door de huidige gebeurtenissen en inzonderheid door het aanzienlijk duurder worden van de ruwe tabak, een groteren terugslag op den kleinhandelsprijs dan voor sigaretten. Gezagde verhoging gaat de fabrikanten trouwens verplichten tot opslaan van hun verkoopprijzen en het zou overdreven zijn dien opslag, waaruit een bijkomende ontvangst zal voortvloeien, te doen samenvallen met een verhoging van het accijnsbedrag.

Het nieuw bedrag, voorzien bij artikel 3 van het ontwerp van wet, is 34 t. h. — in de plaats van 32 t. h. — van den kleinhandelsprijs, onverminderd het recht van 14 frank per 1,000 sigaretten, dat ongewijzigd blijft.

In navolging van hetgeen reeds vroeger in dergelijke omstandigheden geschiedde, wordt de Minister van Financiën bij artikel 6 gemachtigd, indien hij zulks noodig acht, op de sigaretten onder verbruiksregime het aanvullend accijnsrecht te heffen dat voortvloeit uit de toepassing van de nieuwe bedragen.

DOUANERECHTEN.

Art. 7.

De hier beoogde maatregelen slaan :

- a) Op suiker en suikerwaren;
- b) Op bier, honigdrank en andere gegiste dranken.

**

Wat suiker en suikerwaren betreft, is de verhoging van het douanerecht het logisch gevolg van de accijnsverhoging (art. 3 en 4 van het ontwerp).

Voor de suiker van posten 235 a, b en c, wordt het invoerrech verhoogd met 50 frank per 100 kilogram.

Pour les autres produits, la majoration est calculée à l'avenant.

Enfin, certains produits renfermant du sucre ne sont pas l'objet d'une majoration parce que leur régime est consolidé par des accords internationaux.

* *

Quant aux *bières, hydromels et boissons fermentées*, la majoration proposée répond aussi à l'augmentation, dont il est question plus haut, du droit d'accise sur la fabrication des bières dans le pays (art. 1^e).

Cette majoration s'établit comme suit :

	Taux ancien (par hectolitre).	Taux proposé (par hectolitre).
En cercles fr.	180	200
En bouteilles fr.	260	280

DISPOSITION TRANSITOIRE.

Art. 8.

Pour prévenir les spéculations et éviter que le Trésor ne soit privé d'une grosse part du bénéfice à résulter de la nouvelle imposition des cafés, des sucre et des glucoses, il est, dans l'article 8 du projet de loi, disposé que les stocks de cafés, de sucre et de glucoses détenus en libre pratique au moment de l'entrée en vigueur de la mesure ci-dessus, seront soumis à une taxe de consommation égale à la majoration d'impôt prévue pour les mêmes produits à importer ou à sortir des fabriques.

Toutefois, cette taxe ne sera exigible que dans la mesure où les quantités dépasseront 500 kilogrammes, y compris les parties en cours de transport.

Parelle disposition, qui implique le recensement des stocks, a déjà été prise lors de précédentes majorations de droits, notamment pour les essences et les cafés.

A ce propos, il est rappelé qu'aux termes de l'article 26 de la loi du 10 avril 1933, « le Ministre des Finances est autorisé à prendre toutes les mesures réglementaires utiles pour prévenir les spéculations contraires aux intérêts du Trésor à l'occasion du dépôt de projets de loi portant création ou modifications de droits de douane ou d'accise ou de taxes y assimilées telles que les taxes de consommation. Ces mesures peuvent comprendre notamment la déclaration obligatoire et le recensement des stocks de marchandises existant dans le pays ».

Voor de andere producten, is de verhoging naar evenredigheid berekend.

Ten slotte werd op sommige suikerhoudende producten geen verhoging toegepast omdat hun regime door internationale akkoorden geconsolideerd is.

* *

Ten opzichte van *bier, honigdrank en gegiste dranken*, beantwoordt de voorgenomen verhoging insgelijks aan de hiervoren voorziene vermeerdering van het accijnsrecht op de vervaardiging van bier hier te lande (art. 1).

Die verhoging wordt bepaald als volgt :

	Vroeger bedrag (per hectoliter).	Voorgest. bedrag (per hectoliter).
Op vaten fr.	180	200
Op flesschen fr.	260	280

OVERGANGSBEPALING.

Art. 8.

Om speculaties te voorkomen en te vermijden dat voor de Schatkist een groot deel der aanwinst voortvloeiende uit de nieuwe belasting op koffie, op suiker en op druivensuiker zou te loor gaan, is in artikel 6 van het ontwerp van wet voorzien dat de voorraden koffie, suiker en druivensuiker onder verbruiksregime op 't oogenblik dat bovenstaande maatregel in werking treedt, onderworpen zullen worden aan een verbruikstaxe gelijk aan de belastingverhoging voorzien ten opzichte van dezelfde producten welke nog dienen ingevoerd of uit de fabrieken uitgeslagen.

Die taxe zal evenwel slechts opvorderbaar zijn in de mate dat de hoeveelheden meer dan 500 kilogram beloopen, inbegrepen de partijen welke onderweg zijn.

Soortgelijke maatregel, die een opneming van de voorraden in zich sluit, werd reeds genomen bij vroegere rechtsverhogingen, namelijk voor essences en koffie.

Te dien opzichte wordt herinnerd aan artikel 26 der wet van 10 April 1933, naar luid waarvan : « de Minister van Financiën gemachtigd is de noodige reglementaire maatregelen te treffen om speculaties te voorkomen die strijdig zijn met de belangen der Schatkist, ter gelegenheid van het indienen van wetsontwerpen houdende instelling of wijziging van douane- of accijnsrechten of daarmee gelijkgeselde taxes zoals verbruikstaxes. Die maatregelen mogen onder meer de verplichtende aangifte en de opneming behelzen der stocks koopwaren die in het land voorradig zijn ».

MISE A EXECUTION.

Art. 9.

Dans l'intérêt du Trésor et ainsi qu'il est généralement de règle dans de pareilles circonstances, l'article 9 prévoit de mettre les nouveaux droits en vigueur dès le lendemain du jour du dépôt du projet de loi.

A l'instar de la durée assignée aux augmentations de droits décrétées par la loi du 30 décembre 1939, le même article 9 limite la perception des nouvelles augmentations au temps qui s'écoulera d'ici la remise de l'armée sur pied de paix.

REACTIONS BUDGETAIRES.

Le rendement supplémentaire théorique à résulter des impôts ci-dessus proposés peut être estimé comme suit :

Bières	42 millions.
Cafés	50 millions.
Sucre et glucoses . . .	100 millions.
Tabac	30 millions.
Total.	222 millions.

Le Ministre des Finances,

GUTT.

PROJET DE LOI

LEOPOLD III, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances et de l'avis de Notre Conseil des Ministres,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Notre Ministre des Finances est chargé de présenter, en Notre nom, aux Chambres législatives, le projet de loi dont à teneur suit :

DROITS D'ACCISE.

Article premier.

Par modification à l'article 2 de la loi du 30 décembre 1939⁽¹⁾, il est établi deux décimes additionnels au montant du droit d'accise sur la fabrication de la bière.

INWERKINGTREDEN.

Art. 9.

In het belang van de Schatkist en zooals doorgaans in dergelijke omstandigheden geschiedt, voorziet artikel 9 dat de nieuwe accijnsrechten daags na het neerleggen van het ontwerp in werking treden.

Bij zelfde artikel 9 en in navolging van den duur bepaald voor de verhogingen van rechten verordend door de wet van 30 December 1939, worden de nieuwe verhogingen beperkt tot de tijdsruimte gaande tot den dag dat het leger op vredesvoet wordt teruggebracht.

BUDGETAIRE TERUGSLAG.

Theoretisch mag de bijkomende opbrengst voortvloeiende uit de hierboven voorgestelde belastingen als volgt worden geraamd :

Bier	42 miljoen.
Koffie	50 miljoen.
Suiker en druivensuiker. . .	100 miljoen.
Tabak	30 miljoen.
Totaal.	222 miljoen.

De Minister van Financiën,

GUTT.

ONTWERP VAN WET

LEOPOLD III, KONING DER BELGEN,

Aan allen, tegenwoordigen en toekomenden, HEIL.

Op de voordracht van Onzen Minister van Financiën en op eenhuidend advies van Onzen Ministerraad,

WIJ HEBBEN BESLOTEN EN WIJ BESLEUTEN :

Onze Minister van Financiën is gelast in Onzen naam bij de Wetgevende Kamers het ontwerp van wet in te dienen, waarvan de tekst volgt :

ACCIJNSRECHTEN.

Artikel één.

Met wijziging in artikel 2 der wet van 30 December 1939⁽¹⁾, worden twee opdecimes geheven op het beloop van het accijnsrecht op de vervaardiging van bier.

(1) *Loi du 30 décembre 1939.* Art. 2. -- Il est établi un décime additionnel au montant du droit d'accise sur la fabrication de la bière.

(1) *Wet van 30 December 1939.* Art. 2. -- Er wordt een opdecime geheven op het beloop van het accijnsrecht op de vervaardiging van bier.

Art. 2.

Le § 2 de l'article 3 de la loi du 30 décembre 1939, établissant un droit d'accise sur la consommation des cafés de toute origine, est remplacé comme suit :

- « § 2. Ce droit est perçu à raison de :
- » 200 francs les 100 kilogrammes (poids net) pour les cafés non torréfiés;
- » 240 francs les 100 kilogrammes (poids net) pour les cafés torréfiés.

» Il est acquitté entre les mains de la douane, comme les droits d'entrée et sous les mêmes sanctions éventuelles, au moment de la déclaration des cafés pour l'importation définitive. »

Art. 3.

Sans préjudice à la loi du 24 novembre 1937⁽¹⁾, le droit d'accise sur les sucres et celui sur les sirops de raffinage, fabriqués dans le pays et destinés à la consommation intérieure, sont portés respectivement à 150 francs et à 75 francs par 100 kilogrammes.

Art. 4.

Le droit d'accise sur la fabrication des glucoses au moyen de sécules, de grains ou d'autres matières similaires est porté à 3 francs par hectolitre de jus saccharifié et saturé, mais non filtré, à la densité d'un degré, à la température de 17 1/2 degrés du thermomètre centigrade.

Art. 5.

Dans le § 1^e nouveau de l'article premier de la loi du 23 Juin 1938⁽²⁾, le taux de 32 % pour les cigarettes est remplacé par celui de 34 p. c.

(1) Cette loi réduit respectivement de 40 et de 20 francs par 100 kilogrammes les droits d'accise sur les sucres et les sirops de raffinage fabriqués au moyen de betteraves indigènes, sous réserve pour les fabricants de bonifier cette réduction au profit des planleurs de betteraves.

(2) Article premier, § 1 nouveau, de la loi du 23 juillet 1938:

» § 1. — Les tabacs fabriqués, étrangers ou indigènes, sont soumis à un droit d'accise fixé comme suit :

- » A. Cigares 9 %
- » B. Cigarillos 9 % (*)
- » C. Cigarettes 32 % (*)

» D. Tabac à fumer, tabac à priser et tabac à mâcher vendu à l'état sec 22 % (*)

» (*) En outre, sous réserve de ce qui est stipulé au § 2 ci-après, ces produits sont imposables à raison de :

- » Cigarillos : 17 francs par 1,000 pièces;
- » Cigarettes : 14 francs par 1,000 pièces;
- » Tabac à fumer, tabac à priser et tabac à mâcher vendu à l'état sec: fr. 1,25 par kilogramme.

» E. Tabac à mâcher vendu à l'état humide: 1 franc par kilogramme.

» Pour les tabacs fabriqués étrangers, ce droit est indépendant du droit d'entrée fixé par le tarif des douanes. »

Art. 2.

Paragraaf 2 van artikel 3 der wet van 30 December 1939, waarbij een accijnsrecht gesteld wordt op het verbruik van koffie van om 't even welken oorsprong, wordt als volgt vervangen :

- « § 2. — Dat recht wordt geheven op voet van :
- » 200 frank per 100 kilogram (netto-gewicht) voor ongebrande koffie;
- » 240 frank per 100 kilogram (netto-gewicht) voor gebrande koffie.

» Het wordt betaald aan de douanen, zoals de invoerrechten en onder dezelfde gebeurlijke straffen, op het ogenblik dat de koffie voor den definitieve invoer wordt aangegeven. »

Art. 3.

Onverminderd het bepaalde in de wet van 24 November 1937⁽¹⁾, wordt het accijnsrecht op suiker en datgene op raffinadestroop, hier te lande vervaardigd en bestemd tot het verbruik binneland, onderscheidenlijk op 150 frank en op 75 frank per 100 kilogram gebracht.

Art. 4.

Het accijnsrecht op de vervaardiging van druiven-suiker door middel van zetmeel, graan of andere gelijkaardige stoffen, wordt gebracht op 3 frank per hectoliter versuikerd en ontzuurd, doch niet gefiltererd sap, bij de dichtheid van één graad, temperatuur 17 1/2 graden Celsius.

Art. 5.

In nieuwe § 1 van artikel één der wet van 23 Juni 1938⁽²⁾, wordt het bedrag van 32 t. h. voor de sigaretten vervangen door datgene van 34 t. h.

(1) Die wet houdt vermindering onderscheidenlijk met 30 en 29 frank per 100 kilogram, van den accijns op suiker en op raffinadestroop vervaardigd uit inlandsche bieten, onder voorbehoud dat die vermindering — door toeloen van de fabrikanten — ten goede moet komen aan de beetensplanters.

(2) Artikel één, nieuwe § 1, der wet van 23 Juni 1938:

» § 1. — Uitlandsche of inlandsche gefabriceerde tabak is aan accijnsrecht onderworpen als volgt :

- » A. Sigaren 9 t.h.
- » B. Cigarillo's 9 t.h. (*)
- » C. Sigaretten 32 t.h. (*)
- » D. Rooktabak, snuif en droge pruimtabak 22 t.h. (*)

» (*) Behoudens het bepaalde bij § 2 hierna, worden deze producten boven-dien naar rato van :

- » Cigarillo's: 17 frank per 1,000 stuks;
- » Sigaretten: 14 frank per 1,000 stuks;
- » Rooktabak, snuif en droge pruimtabak: fr. 1,25 per kilogram.

» E. Natte pruimtabak: 1 frank per kilogram.

» Voor uitlandsche gefabriceerde tabak, is dat recht onafhankelijk van het invoerrechtfestelijkt bij het tolltarief. »

Art. 6.

Le Ministre des Finances est autorisé à percevoir, d'après les modalités qu'il déterminera, le complément de droit d'accise ressortant du nouveau tarif pour les cigarettes qui, lors de la mise en vigueur de la présente loi, porteront des bandelettes de l'ancien régime.

Art. 6.

De Minister van Financiën is gemachtigd tot heffen, volgens de door hem te bepalen modaliteiten, van het aanvullend accijnsrecht, blijkens het nieuw barëma, voor de sigaretten welke, bij het in werking treden van deze wet, nog bandjes van het vroeger regime zullen voeren.

DROITS DE DOUANES

DOUANE RECHTEN

DROITS DE DOUANE.

Art. 7.

§ 1^{er}. Le tableau des droits d'entrée annexé à la loi du 8 mai 1924 est modifié comme suit :

Numéros du tarif.	MARCHANDISES.	DROITS D'ENTRÉE.		
		Base.	QUOTITÉ.	
			Tarif maximum.	Tarif minimum.
Ex 207	Produits de la boulangerie fine et biscuits :		Fr. c.	Fr. c.
	a) Additionnés de cacao, de fruits ou de plus de 10 % de sucre :			
	1. Importés en emballages hermétiquement clos	100 kil.	900.—	300.—
	2. Importés autrement	100 kil.	480.—	160.—
	b) Sans changement.			
208	Pain d'épice :			
	a) Additionné de fruits confits	100 kil.	690.—	230.—
	b) Autre	100 kil.	480.—	160.—
224	Fruits, écorces de fruits, plantes potagères et autres plantes ou parties de plantes, confits au sucre, à l'état sec ou candi	100 kil.	1,110.—	370.—
227	Confitures, gelées, marmelades, pâtes et jus concentrés de fruits :			
	Ex a) En récipients d'un poids supérieur à 3 kilogrammes (¹) :			
	1. Sans changement.			
	2. Autres	100 kil.	690.—	230.— (²)
	b) En récipients d'un poids de 3 kilogrammes ou moins (³).	100 kil.	1,110.—	370.— (³)
	(¹) Maintien du renvoi existant.			
	(²) Y compris le droit supplémentaire de 20 francs (loi du 24 novembre 1937).			
235	Sucre de canne et de betterave (¹) (²) :			
	a) Jus	100 kil.	630.—	210.— (³)
	b) Sucre bruts :			
	1. De betterave	100 kil.	630.—	210.— (³)
	2. De canne	100 kil.	630.—	210.— (³)
	c) Sucre raffinés :			
	1. Poudres blanches de fabrique ou cristallisés	100 kil.	630.—	210.— (³)
	2. En pains, en morceaux et en poudre (³)	100 kil.	630.—	210.— (³)
	3. Candis	100 kil.	630.—	210.— (³)
	4. Vergeoises, cassonardes ou bâtarde	100 kil.	630.—	210.— (³)
	(¹) (²) (³) Maintien des renvois existants.			
	(²) Y compris le droit supplémentaire de 20 francs (loi du 24 novembre 1937).			

DOUANERECHTEN.

Art. 7.

§ 1. De tabel van invoerrechten gehecht aan de wet van 8 Mei 1924 wordt als volgt gewijzigd :

Nummers van het tarief.	GOEDEREN.	INVOERRECHTEN.		
		Maatstaf.	BEDRAG.	
			Maximum tarief.	Minimum tarief.
Ex 207	Producten der fijnbakkerij en beschuitën :		Fr. c.	Fr. c.
	a) Vermengd met cacao, met vruchten of niet meer dan 10 t. h. suiker :			
	1. Ingevoerd in hermetisch gesloten verpakkingen	100 kil.	900.—	300.—
	2. Anders ingevoerd	100 kil.	480.—	160.—
	b) Onveranderd.			
208	Peperkoek :			
	a) Vermengd met gekonfijt fruit	100 kil.	690.—	230.—
	b) Andere	100 kil.	480.—	160.—
224	Vruchten, schillen van vruchten, moesplanten en andere planten of deelen van planten, niet suiker gekonfijt, indrogen of gekristalliseerden staat	100 kil.	1,110.—	370.—
227	Jam, geleien, marmelades, moes en verdichte vruchten-sappen :			
	Ex a) In recipiënten wegende meer dan 3 kilogram (¹) :			
	1. Onveranderd.			
	2. Andere	100 kil.	690.—	230.—(²)
	b) In recipiënten wegende 3 kilogram of minder (¹)	100 kil.	1,110.—	370.—(²)
	(¹) Behoud der bestaande verwijzing. (²) Het bijkomend recht van 20 frank inbegrepen (wet van 24 November 1937).			
235	Rietsuiker en beetwortelsuiker (¹) (²) :			
	a) Sap	100 kil.	630.—	210.—(²)
	b) Ruwe suiker :			
	1. Beetwortelsuiker	100 kil.	630.—	210.—(²)
	2. Rietsuiker	100 kil.	630.—	210.—(²)
	c) Geraffineerde suiker :			
	1. Wit fabriekpoeder of gekristalliseerd	100 kil.	630.—	210. (²)
	2. In brooden, in stukken en in poeder (³)	100 kil.	630.—	210.—(³)
	3. Kandij	100 kil.	630.—	210.—(³)
	4. Keukensuiker, cassonade of bastaardsuiker	100 kil.	630.—	210.—(³)
	(¹) (²) (³) Behoud der bestaande verwijzingen. (²) Het bijkomend recht van 20 frank inbegrepen (wet van 24 November 1937).			

Numéros du tarif.	MARCHANDISES.	DROITS D'ENTRÉE.		
		Base.	QUOTITE.	
			Tarif maximum.	Tarif minimum.
236	Autres sucre (¹) :			Fr. c.
	a) Glucoses	100 kil.	630.—	210.—
	b) Lactose ou sucre de lait	100 kil.	630.—	210.—
	c) Sucre interverti	100 kil.	690.—	230.—(²)
	d) Non dénommés	100 kil.	690.—	230.—(²)
	(¹) Maintien du renvoi existant.			
	(²) Y compris le droit supplémentaire de 20 francs (loi du 24 novembre 1937).			
238	Sirops de toute espèce (¹)	100 kil.	540.—	180.—(²)
	(¹) Maintien du renvoi existant.			
	(²) Y compris le droit supplémentaire de 20 francs (loi du 25 novembre 1937).			
239	Sirops et sucres caramélisés (¹)	100 kil.	660.—	220.—(²)
	(¹) Maintien du renvoi existant.			
	(²) Y compris le droit supplémentaire de 20 francs (loi du 25 novembre 1937).			
240	Miel artificiel	100 kil.	690.—	230.—(²)
	(²) Y compris le droit supplémentaire de 20 francs (loi du 25 novembre 1937).			
241	Massepains, nougats et similaires	100 kil.	1,320.—	440.-
243	Préparations alimentaires au sucre, non dénommées ni comprises ailleurs	100 kil.	420.—	140.—
253	Jus de réglisse aromatisés, additionnés de sucre ou de substances autres que l'alcool, pâtes de réglisse, pâtes et gommes pectorales telles que pâte de jujube, de guimauve, etc.	100 kil.	900.—	300.—
254	Autres extraits végétaux aromatisés ou sucrés, sans addition d'alcool, pour la préparation de boissons rafraîchissantes.	100 kil.	690.—	230.-
Ex 258	Limonades ordinaires, médicamenteuses, purgatives, etc., gazeuses ou non :			
	a) Ne renfermant pas d'alcool	100 kil.	450.—	150.-
	b) à d) Sans changement.			
259	Bières :			
	a) En cercles	Hectol.	600.—	200.-
	b) En bouteilles (³)	Hectol.	840.—	280.—
	(³) Ne sont pas considérés comme logés en bouteilles les bières, hydromel et autres boissons fermentées non dénommées ni comprises ailleurs, importés en bouteilles, cruchons et autres récipients de l'espèce, dont la contenance est supérieure à 10 litres.			
Ex 260	Hydromel :			
	a) Mousseux	Hectol.	975.—	325.—

Nummers van het tarief.	GOEDEREN.	INVOERRECHTEN.		
		Maatstaf.	BEDRAG.	
			Maximum tarief.	Minimum tarief.
236	Andere suiker (*) :		Fr. c.	Fr. c.
	a) Druivensuiker of glucose	100 kil.	630.—	210.—
	b) Lactose of melksuiker	100 kil.	630.—	210.—
	c) Invertsuiker	100 kil.	690.—	230.—(*)
	d) Niet genoemd	100 kil.	690.—	230.—(*)
	(*) Behoud der bestaande verwijzing.			
	(*) Het bijkomend recht van 20 frank inbegrepen (wet van 24 November 1937).			
238	Allerlei stropen (*)	100 kil.	540.—	180.—(*)
	(*) Behoud der bestaande verwijzing.			
	(*) Het bijkomend recht van 20 frank inbegrepen (wel van 24 November 1937).			
239	Caramelstropen en caramelsuiker (*)	100 kil.	660.—	220.—(*)
	(*) Behoud der bestaande verwijzing.			
	(*) Het bijkomend recht van 20 frank inbegrepen (wet van 24 November 1937).			
240	Kunsthonig	100 kil.	690.—	230.—(*)
	(*) Het bijkomend recht van 20 frank inbegrepen (wel van 24 November 1937).			
241	Marsepein, noga en soortgelijke producten	100 kil.	1,320.—	440.—
243	Eetbare suikerpreparaten, elders niet genoemd noch begrepen	100 kil.	420.—	140.—
253	Drop gearomatiseerd, verniengd met suiker of zelfstandigheden andere dan alcohol, dropdeeg, borstdeegen en borstgom, zooals jujubedeegen, witte dropdeegen, enz. .	100 kil.	900.—	300.—
254	Andere gearomatiseerde of gesuikerde plantaardige extracten, zonder toevoeging van alcohol, voor de bereiding van verfrisschende dranken	100 kil.	690.—	230.—
Ex 258	Limonade, gewone, geneeskrachtige, buikzuiverende, enz., al dan niet koolzuurhoudende :			
	a) Geen alcohol houdende	100 kil.	450.—	150.—
	b) tot d) Onveranderd.			
259	Bier :			
	a) Op vaten	Hectol.	600.—	200.—
	b) Op flesschen (*)	Hectol.	840.—	280.—
	(*) Worden niet beschouwd als zijnde op flesschen : bier, honigdrank en andere gegiste dranken, elders niet genoemd noch begrepen, ingevoerd op flesschen, stoopen en andere dergelijke recipiënten met een inhoudsvermogen boven 10 liter.			
Ex 260	Honigdrank :			
	a) Schuimende	Hectol.	975.—	325.—

Numéros du tarif.	MARCHANDISES.	DROITS D'ENTRÉE.		
		Base.	QUOTITE.	
			Tarif maximum.	Tarif minimum.
Ex 260 <i>série</i>	<p>b) Autre :</p> <p>1. En cercles</p> <p>2. En bouteilles (!).</p> <p>(!) Ne sont pas considérés comme logés en bouteilles les bières, hydromel et autres boissons fermentées non dénommées ni comprises ailleurs, importés en bouteilles, cruchons et autres récipients de l'espèce, dont la contenance est supérieure à 10 litres.</p>	Hectol.	Fr. c. 600.— 840.—	Fr. c. 200.— 280.—
Ex 261	<p>Autres boissons fermentées, non dénommées ni comprises ailleurs (cidre, poiré, etc.) :</p> <p>a) Mousseuses</p> <p>b) Autres :</p> <p>1. En cercles</p> <p>2. En bouteilles (!).</p> <p>(!) Ne sont pas considérés comme logés en bouteilles les bières, hydromel et autres boissons fermentées non dénommées ni comprises ailleurs, importés en bouteilles, cruchons et autres récipients de l'espèce, dont la contenance est supérieure à 10 litres.</p>	Hectol.	Fr. c. 975.—	Fr. c. 325.—
		Hectol.	Fr. c. 600.— 840.—	Fr. c. 200.— 280.—

§ 2. Les taux repris au § 1^e ci-dessus sont exempts de tout coefficient de majoration, ainsi que du décime et demi additionnel prévu par la loi du 23 mars 1932.

Nummers van het tarief.	GOEDEREN.	INVOERRECHTEN.		
		Maatstaf.	BEDRAG.	
			Maximum tarief.	Minimum tarief.
Ex 260 (vervolg)	b) Andere :		Fr. c.	Fr. c.
	1. Op vaten	Hectol.	600.—	200.—
	2. Op flesschen (¹)	Hectol.	840.—	280.—
	(¹) Worden niet beschouwd als zijnde op flesschen : bier, honigdrank en andere gegiste dranken, elders niet genoemd noch begrepen, ingevoerd op flesschen, stoopen en andere dergelijke recipiënten met een inhoudsvermogen boven 10 liter.			
Ex 261	Andere gegiste dranken, elders niet genoemd noch inbegrepen (appel-, perendrank, enz.) :			
	a) Schuimende	Hectol.	975.—	325.—
	b) Andere :			
	1. Op vaten	Hectol.	600.—	200.—
	2. Op flesschen (¹)	Hectol.	840.—	280.—
	(¹) Worden niet beschouwd als zijnde op flesschen : bier, honigdrank en andere gegiste dranken, elders niet genoemd noch begrepen, ingevoerd op flesschen, stoopen en andere dergelijke recipiënten met een inhoudsvermogen boven 10 liter.			

§ 2. De in bovenstaande § 1 voorziene bedragen zijn vrijgesteld van elken verhoogingscoëfficiënt, alsmede van de anderhalve opdecimale voorzien bij de wet van 23 Maart 1932.

DISPOSITION TRANSITOIRE.

Art. 8.

Les cafés, les sucre bruts, les sucre cristallisés, les sucre raffinés de toute espèce — y compris les sucre liquides — le sucre interverti et les glucoses, se trouvant à la date du 8 mai 1940, sous le régime de la consommation, en n'importe quel endroit ou en cours de transport, sont passibles, dans la mesure où la quantité dépasse 500 kilogrammes, d'une taxe de consommation à calculer comme suit :

Par 100 kilogrammes (poids net réel) :

- a) Cafés non torréfiés fr. 100.—
- b) Cafés torréfiés fr. 120.—
- c) Sucre bruts, sucre cristallisés et sucre raffinés, à l'état sec ou solide fr. 50.—

Par 100 kilogrammes d'extrait sec :

- d) Sucre interverti et sucre liquide fr. 50.—
- e) Glucoses fr. 38.—

La taxe est due par le détenteur de la marchandise. Toutefois, pour les parties en cours de transport, elle est exigible dans le chef du destinataire.

MISE A EXECUTION.

Art. 9.

La présente loi est applicable à partir du 8 mai 1940.

Elle cessera ses effets le jour de la remise de l'armée sur pied de paix.

Donné à Bruxelles, le 7 mai 1940.

OVERGANGSBEPALING.

Art. 8.

Koffie, ruwe suiker, kristalsuiker, allerhande geraffineerde suiker — vloeibare suiker inbegrepen — invertsuiker en druivensuiker welke zich den 8 Mei 1940, op om 't even welke plaats of in loop van vervoer onder verbruksregime bevinden, zijn onderworpen, in de mate dat de hoeveelheid 500 kilogram overtreft, aan een verbruikstaxe welke als volgt dient berekend :

Per 100 kilogram (feitelijk netto-gewicht) :

- a) Ongebrande koffie fr. 100.—
- b) Gebrande koffie fr. 120.—
- c) Ruwe suiker, kristalsuiker en geraffineerde suiker, in drogen of vasten staat fr. 50.—

Per 100 kilogram droog extract :

- d) Invertsuiker en vloeibare suiker fr. 50.—
- e) Druivensuiker fr. 38.—

De taxe is verschuldigd door den bezitter van de koopwaar. Evenwel, voor de partijen welke onderweg zijn, is ze opvorderbaar in hoofde van den geadresseerde.

INWERKINGTREDING.

Art. 9.

Deze wet is toepasselijk met ingang van 8 Mei 1940.

Zij zal ophouden van toepassing te zijn den dag dat het leger op vredesvoet wordt teruggesteld.

Gegeven te Brussel, den 7 Mei 1940.

LEOPOLD.

PAR LE ROI :
Le Premier Ministre,

Le Ministre des Finances,

VAN 'S KONINGS WEGE :
De Eerste Minister,

De Minister van Financiën,

H. PIERLOT.

GUTT.